



SITC JAPAN CO., LTD.

16F, KYOBASHI EDOGRAND, 2-2-1 KYOBASHI, CHUOKU, TOKYO 104-0031

TEL: 03-6262-7778

FAX: 03-6262-7117

2021年09月02日

お客様各位

SITC CONTAINER LINES CO., LTD.
日本総代理店 SITC JAPAN CO., LTD.

日中航路 LSS (Low Sulphur Fuel Surcharge) 料率のご案内

平素より弊社サービスをご利用いただきまして、誠にありがとうございます。

2021年10月1日から2021年12月31日(ETD)迄の日本発着 - 中国航路におけるLSS(Low Sulphur Fuel Surcharge)の料率を下記のとおり決定いたしましたので、お知らせいたします。

記

費用項目 : Low Sulphur Fuel Surcharge (LSS)

積み地払い / 揚げ地払い 可

適用時期 : 2021年10月1日 ~ 2021年12月31日 (積港 ETD を基準)

対象航路 : 日中航路 対象エリアは下記をご参照ください。

日本発 中国向け

Area, Port	Dry Container	Reefer Container
連雲港、及び以北地域	CNY 750/20', CNY 1,500/40' (日本払い USD 120 / 240)	CNY 1,125/20', CNY 2,250/40' (日本払い USD 180 / 360)
華東 (上海、太倉、寧波、温州、及び内航船輸送地域)	CNY 750/20', CNY 1,500/40' (日本払い USD 120 / 240)	CNY 1,125/20', CNY 2,250/40' (日本払い USD 180 / 360)
厦門、及び以南地域 華南 (珠江デルタ)	CNY 750/20', CNY 1,500/40' (日本払い USD 120 / 240)	CNY 1,125/20', CNY 2,250/40' (日本払い USD 180 / 360)

中国発 日本向け

Area, Port	Dry Container	Reefer Container
連雲港、及び以北地域	JPY 12,000/20', JPY 24,000/40' (USD 120 / 240)	JPY 18,000/20', JPY 36,000/40' (USD 180 / 360)
華東 (上海、太倉、寧波、温州、及び内航船輸送地域)	JPY 10,000/20', JPY 20,000/40' (USD 100 / 200)	JPY 15,000/20', JPY 30,000/40' (USD 150 / 300)
厦門、及び以南地域 華南 (珠江デルタ)	JPY 8,000/20', JPY 16,000/40'	JPY 12,000/20' JPY 24,000/40'

※Dry Container の料率は、20GP,40GP,40HC の他、Tank, Flat Rack, Open Top へも適用されます

以上